

szerkesztőségek figyelmébe!

mai bb : 40. kiadásunkon levő bb 53. számú hír /a párt és a kormány vezetőinek.../ utolsó bekezdésében az első két sor helyesen így hangzik: ezután a vásár külföldi pavilonjait keresték fel. a szovjet kiállítás területén v.i. usztyinov, a szovjetunió budapesti rendkívüli és meghatalmazott nagykövete, a.j. morozov pavilonigazgató, valamint a szovjet...stb. /mti/

v é g e -

21,24 22. 4 - 60 -

KE

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



mti b e l p o l i t i k a i h i r e k

1961. május 20.

bb 1. virágosítják a főutvonalakat, másfélezer gyermeket üdültetnek a nyáron a 19. kerületben

i ms/tr-lm sr

1961. május 20.

a felszabadulás előtt a 19. kerület - kispeszt - egyike volt a főváros elhanyagolt területeinek. az utcák legnagyobb része rendezetlen, az üzlethálózat gyér és szegényes volt. mióta a tanács igazgatja a kerületet, nagyot változott kispeszt képe. évről-évre több utcát rendeztek. csak a legutóbbi három évben kerekén 30 kilométer hosszúságban 33 utcát aszfaltoztak. a tanács munkáját egyre fokozódó mértékben segíti a lakosság is. amerre az új gyalogjárók épülnek, a lakosság maga készíti el a járdaszegélyeket és végzi a földmunkát, az ugynevezett tükör-kiemelést. az idei évre tervezett több mint 10 kilométernyi aszfalt gyalogjáró földmunkáinak már csaknem 40 százalékával elkészültek. két hónappal ezelőtt a tanács kezdeményezésére megkezdték a főbb utvonalak - a vöröshadsereg utja, az ady endre ut és a gábor andor utca virágosítását. az uttest mellett húzódo virágágyakat 20 centiméteres termő földréteggel, a lakosság készítette el és a virágok jórésze is a házikertekből került ki. a csaknem öt kilométert kitevő utvonalakon eddig 16 ezer palántát ültettek el. a munkából lelkesen vettek ki részüket a fiatalok, a gimnázium, az iparitanuló iskola, az általános iskolák diákjai, uttörői is.

a diákokat még elsősorban a vizsga, a bizonyítvány foglalkoztatja, de a tanács már felkészült a gyerekek nyári üdültetésére. a kiserdei táborban naponta 600 napközis gyermek üdül majd. a felügyelő pedagógusokon kívül vöröskeresztes szolgálattal vigyáz rájuk. a kerület 800 uttörője - az ország különböző területeit keresi fel nyári táborozásra. a fővárosi tanács üdültetésében 80-100 kispesztí gyerek részesül./mti/

20,08

6. 81

- 1 -

bb 2. korszerű új gépeket szerelnek fel a ruggyantaárugyárban az autógumik minőségének javítására

i szf/gk-lm vg

1961. május 20.

a ruggyantaárugyár rekonstrukciója során a félmilliárdos beruházási összegből ebben az évben több mint százmillió forintot használnak fel.

elsősorban a gépjárműköpeny-osztály berendezéseinek számát növelik, hogy az eddiginél több és jobb minőségű, strapabíróbb gumit adhassanak az autósoknak. az osztály gépsora most két új személyautóköpeny-felépítő és a traktorgumik gyártásához egy órlásköpenyfelépítő berendezéssel bővül, a már korábban beszerzett legmodernebb pneuvulkanizálókat, az úgynevezett bag-o-matic gépeket, amelyek nemcsak vulkanizálják, hanem formázzák is a pneumatikót, korszerű segédberendezéssel egészítik ki. a segédberendezések lehetővé teszik, hogy a jövőben házitag állítsák elő az úgynevezett légzsákokat, a vulkanizálás nélkülözhetetlen kellékeit, amelyeket eddig valutáért, külföldön vásároltak. ez nagy megtakarítást eredményez majd, hiszen egyetlen légzsák, amely alig 200 vulkanizálási művelethez elegendő, 600-700 forintba, illetve ennek megfelelő valutába kerül. de nemcsak olcsóbb, hanem a külföldieknél jobb légzsákokat akarnak előállítani, hogy ezzel is tökéletesítsék a vulkanizálás műveletét és kiválóbb minőségű, nagyobb teljesítményű autógumikat gyárthassanak. /mti/

--

bb 3. eddig négy korszerű vasbetonaljgyárat szállítottunk külföldre és az idén még ötnöz küldünk berendezéseket

i sb/sze-lm vg

1961. május 20.

a vasutvonalak építésénél világszerte fontos törekvés, hogy vasbetonaljjal helyettesítsék a drága talpfákat. e feladat megoldásában Magyarország már a háború előtt is utolsó munkát végzett, néhány évvel ezelőtt pedig látatlanon felépítette közép-európa legkorszerűbb betonaljgyárát, ebben az üzemben előre megfeszített acélhuzalokkal erősített vasuti betonaljat készítenek, amely sokkal jobb és olcsóbb a talpfánál. a kedvező termelési tapasztalatok alapján a legújabb magyarországot jelölte ki az előfeszített betonaljüzemek teljes gyárberendezéseinek előállítására. eddig négy ilyen gyárat szállítottunk külföldre. az első már működik Bulgáriában, a Szovjetunióban kettőt építettek, s Csehszlovákiában pedig most fejeződött be a morava folyó menti új betonaljüzem szerelése. /folyt.köv./

20,15

6.10

- 2 -

KE

bb 3. /eddig négy korszerű...folyt./-lm

a komplex külkereskedelmi vállalat megrendelésére az építésügyi minisztérium export fővállalkozói irodája irányítja a berendezések hazai gyártását, lebonyolítja a szállítást és magyar szakértőket küld a szerelés vezetésére, a termelési tapasztalatok átadására. így e hónap végén indítják utnak a látatlan vállalat két szakemberét, akik az első csehszlovákiai betonaljgyár üzembehelyezéséhez nyújtanak segítséget. augusztustól kezdve újabb négy teljes gyárberendezést szállítanak csehszlovákiának, a nyár közepén pedig Iraknak küldik el Bagdadba az első betonaljgyári gépeket. hazai üzemek soronkívül készítik el az iraki betonaljgyártó berendezéseket, hogy már a jövő évben megkezdhesse a munkát az új üzem. /mti/

--

bb 4. új típusú kiscgépek a tatarozások meggyorsítására

i hbj/tr-lm vg

1961. május 20.

az utóbbi esztendőkből a főváros soronkívül sokat költ a lakóházak tatarozására. a felújítások azonban elég lassan haladnak, mert nincs elegendő kiscgép a munkák meggyorsítására. ezen igyekszik segíteni a budapesti vas- és szerelőipari tröszt finommechanikai vállalata. a vállalat dolgozói elkészítették az úgynevezett faipari kiscgép mintapéldányát. ezt a faipari kiscgépet könnyedén a tatarozásra kerülő lakóépületbe lehet szállítani. ott a javításra kerülő ablakok, ajtók megmunkálásánál használható. a gép sokféle műveletet tud elvégezni, s így pótolja az asztalosok munkájának egy részét. ugyancsak a lakás-lakóépületek felújításánál hasznosítható a födémre szerelhető daru. ezt a darut könnyen felállíthatják, nem nehéz, viszont nagyobb terheket tud a magába emelni. az építőipar gépesítését segíti elő a légneművel működő meszelőgép is, amelynek mintapéldányán már dolgoznak. /mti/

--

20,20

6.15

- 3 -

KE

bb. 5. angol ornitológusok filmet készítenek Magyarországon

1 fe/hné/gy/sr

1961. május 20.

angol ornitológusok egy csoportja érkezett hazánkba. többhetes magyarországi tartózkodásuk alatt tanulmányozzák a hazánkban fellelhető ritka madarakat és ezekről filmet készítenek.

/mti/

..

bb. 6. középkori leletek hatvan határában

vid te/gy/li

1961. május 20.

hatvan város határában a termelészövetkezetek építkezései közben értékes, középkorból származó tárgyakat - edényeket, fegyvereket és munkaeszközöket - találtak. előkerült többek között egy teljesen ép acélkard és három malomkő. az utóbbi a szakemberek szerint a török hódoltság idején két hatvani malom valamelyikében őrlte a gabonát. kiástak egy pénztartó agyagedényt is, amelyben a 16. század elejéről származó ezüstpénzeket találtak. a városi tanács védelmébe vette az értékes tárgyakat és múzeum alapítását tervezi, mivel újabb leletekre számít.

/mti/

..

bb. 7. újabb mezőgazdasági technikum osztályok nyílnak zalában

vid ká/j/gy/li

1961. május 20.

zala megyében egyre fokozódik a mezőgazdasági szakismeretek iránti érdeklődés, s ezért a már működő 6 kihelyezett technikum osztály mellett újabb 4 technikum osztályban kezdődik meg az oktatás. kihelyezett osztály nyílik galambok, lenti, letenye és felsőrajk községben. a négyéves szakoktatásra, bár a tanítás csak az év végén kezdődik máris igen sok termelészövetkezeti elnök és brigádvezető jelentkezett.

/mti/

..

8.10.
9.20

- 4 -

bb. 8. műemlékvédelmi, néprajzi és helytörténeti bizottság a vasvári járásban

vid fm/ke/gy/fm

1961. május 20.

a hazafias népfront vasvári járási bizottsága műemlékvédelmi, néprajzi és helytörténeti bizottságot alakított. a bizottság tagjai a lakosság segítségével feltérképezik a járásban levő műemlékeket és műemlékjellegű épületeket. ezekről fényképfelvételeket, albumot készítenek. tervezik, hogy a műemlékekről színes diafilmet is készítenek, s ezt felhasználják az ismeretterjesztő előadásokhoz. a bizottság néprajzzal foglalkozó taggal népmeséket, népdalokat gyűjtnek, a helyi ismeretekkel foglalkozók pedig a járás helytörténetét dolgozzák fel.

/mti/

..

bb. 9. zárószámadás óta 15 millió forint munkaegység előleget fizettek ki a győr megyei termelészövetkezetek

vid j/gy/ká

1961. május 20.

a győr megyei termelészövetkezetek zöme havonta rendszeresen fizet munkaegység előleget. a teljesített munkaegységek alapján általában a tervezett készpénz jövedelem 60 százalékát adják ki előleg címén. a megye közös gazdasági a zárószámadások óta 15 millió forint előleget fizettek ki a szövetkezeti gazdáknak.

/mti/

..

bb. 10. egy nap alatt 350 000 forint értékű butor talált gazdára tótkomlós termelészövetkezeti község árubemutató kiállításán

vid j/gy/ká

1961. május 20.

tótkomlós termelészövetkezeti községben, ahol három kiválóan gazdálkodó szövetkezet működik, árubemutató és lakberendezési kiállítást rendeztek. a külföldi és a magyar butorok iránt nagy volt az érdeklődés, s már az első napon 350 000 forint értékű butor talált gazdára, köztük több 15 000 - 16 000 forintos kombinált szoba. a tótkomlósiak elsősorban a szolid huzattal kárpitozott, izléses butorokat, a 3 vagy 4 ajtós szekrényeket keresték. sokan vásároltak terítőt, állólámpát, könyveket és egyéb lakberendezési tárgyat.

/mti/

8.20.
9.15

- 5 -

bb. 11. hétszázötvenöt lakás épül három év alatt székesfehérvár új lakótelepén

vid te/gy/szf

1961. május 20.

a székesfehérvári dózsa györgy tér környékének rendezésére 1959-ben tervpályázatot hirdetett az építésügyi minisztérium. a díjazott tervek alapján 1960-ban a városépítési tervező vállalat elkészítette a terület részletes rendezésének tervét. a koch lászló utca, a strandfürdő, a dózsa györgy tér és a mészöly géza utca által határolt területen a második ötéves terv időszakában 755 lakásos lakótelep épül. az új lakótelep székesfehérvár legkorszerűbb városrésze lesz. a négyemeletes, középblokkos épületek lakásait központi, vagy távfűtés-sel látják el. a konyhabutorokat és a szekrényeket minden lakásban a falba építik. nyolctantermes iskola, negyvengyermeknek bölcsőde, hetvenötnek óvoda, továbbá orvosi rendelő, valamint postahivatal és modern üzletek is épülnek a telepen. a megyei tanács tervosztálya most készíti elő a nagyarányú beruházást. az építkezés a jövő évben kezdődik és 1965-ben fejeződik be. az új lakónegyed szomszédságában épül meg a vörösmarty színház.

/mti/

..

bb. 12. szolnok megyében elsőnek a jánoshidai szövetkezeti gazdák teljesítették a sertéshizlalási szerződési tervet

vid j/gy/ká

áoyá. május 20.

szolnok megyében elsőnek a sertéstenyésztéshez kiválóan értő jánoshidai termelőszövetkezeti gazdák teljesítették az évi sertéshizlalási szerződési tervet. csaknem 1 400 hizottsertés átadásában állapodtak meg az állatforgalmi vállalattal. az itteni vörös hajnal termelőszövetkezet valóságos husgyárat létesített, és ebben az évben folyamatosan 1 000 hizottsertést szállít a népgazdaságnak. a község és a termelőszövetkezet vezetői a háztáji hizlalási akciót is példamutatóan szorgalmazzák, ismertetik az ezzel járó előnyöket, s így néhány hét alatt 200 házzájiban tartott sertés hizlalására szerződtek. kádár páál, kiss sándor és több más szövetkezeti gazda egyenként 3 sertés hizlalására vállalkozott, ezenkívül a termelőszövetkezet közös állományának gyarapítására is adnak süldőket.

/mti/

..

8.30.
9.10

200

- 6 -

bb. 13. huszonhétmillió forintos beruházással új szénosztályozót építenek farkastlyukon

vid te/gy/ki

1961. május 20.

az ózdvidéki szénbányászati trösztnél a szén fűtőértékének javítására az elmúlt évben két szénosztályozót korszerűsítettek. a királdi és a borsodnádasi osztályozónál végrehajtott rekonstrukcióval elérték, hogy mindkét bányauzomban a szén fűtőértékét mintegy 60-120 kalóriával tudták növelni.

a szén minőségének további javítására új szénosztályozót építenek a tröszt egyik legnagyobb üzeménél, a farkastlyuki bányánál. az ózdi szénmedence legkorszerűbb osztályozójának építésére 27 millió forintot fordítanak. az építkezést még az idén megkezdik és 1963-ban fejezik be.

/mti/

..

bb. 14. szedik a paprikát és a paradicsomot a hévízzel fűtött harkányi kertészetben

vid j/gy/ká

1961. május 20.

harkányban, a híres gyógyfürdő közelében korszerű üvegházi kertészetet létesítettek az elmúlt évben. az üvegházakat a gyógyforrások 63 fokos vizével fűtik, s így a növények minden időben megfelelő hőmérséklet mellett növekedhetnek. az üveg alatt már hetek óta szedik a paprikát, s eddig körülbelül 15 000-et küldtek pécsre, valamint budapestre. a napokban megérett a paradicsom is, s megkezdték árusítását a harkányi és a pécsi zöldségboltokban. a primőrökből most már hétről-hétre mind nagyobb mennyiségben szállítanak: 20 000 paprika- és paradicsomtőről szedik az érett termést.

/mti/

..

bb. 15. premizálják a juhászokat - a turkevei retter-család 30 bérányt kap jutalomként

vid j/gy/ká

1961. május 20.

szolnok megye termelőszövetkezeti juhászataiban befejeződött az ellés. a gondos tenyésztői munka következtében 55 000 bérányt választottak el, ami az utóbbi évek egyik legjobb eredménye.

/folyt. köv./

8.35.
9.05

200

- 7 -

bb. 15. / premizálják.... folyt./ gy

a szövetkezetek vezetősége premizálással ösztönzi a juhászokat a tenyésztői színvonal emelésére. a turkevei táncsics termelőszövetkezetben a híres juhász-dinasztia, a retter-család minden 100 törzs-anyajuh után 160 egészséges bárányt választott le, s a három retter a terven felüli bárányszaporulatból minden harmadikat jutalomképpen kapja meg. ez azt jelenti, hogy ebben az esztendőben 30 bárányt visznek haza, pénzben számítva prémiumuk összege eléri a 10 000 forintot. hasonlóképpen jutalmazza a legjobb juhászokat a kenderesi vörös csepel és a karcagi május 1. termelőszövetkezet is.

/mti/

..

bb. 16. veszélyt jeleztek a peronoszpóra állomások, mindenütt permeteznek a baranyai borvidéken

vid j/gy/ká

1961. május 20.

baranyában az utóbbi hetekben csaknem 200 milliméter csapadék hullott, kétszerannyi, mint a korábbi évek hasonló időszakában. a bőséges esőket követő meleg idő kedvező körülményeket teremtett a peronoszpórának. a megye három nagy borvidékén: a villányi, a pécsi és a mohácsi dombokon mindenütt veszélyt jeleztek a megfigyelő állomások, s ezért a szőlőtermelő gazdaságok 17 000 hold területen szinte megszakítás nélkül permeteznek. a villányi állami gazdaság félezer holdas szőlőjében a hét közepén már a második permetezést kezdték meg mintegy 80 háti permetezővel és 3 traktorvontatású géppel. jellemző, hogy más években ilyenkor szokták kezdeni az első permetezést.

a kitűnő nevelő időben meggyeszerre gyorsan fejlődik a szőlő, egyes fajtáknak már másfélméteres hajtásai vannak. jó a fűrképződés is: nem ritkák azok a tőkék, amelyeken 20 fűrtöt érlel a májusi napfény.

/mti/

..

bb. 17. két hét alatt egy napra elegendő kokszot takarítottak meg a sztálinvárosi kohászok

vid te/gy/ki

1961. május 20.

a sztálinvárosi kohászok májusban a technológiai utasítások szigorú megtartásával eredményesen dolgoztak. mindkét kohót maximálisan terheltek, s az olvasztáshoz jól dúsított érc-elegyet használtak.

/folyt. köv./

8.58. 4³⁵

8

Se

bb. 17. / két hét alatt.... folyt./ gy

ötven-hatvan celsius fokkal emelték a kohóba fújt forró levegő hőmérsékletét. egyenletes olvadással és üzemeltetéssel a kohótér fogatot az ifjúsági kohónál igen jól kihasználták. voltak napok, amikor a hétszáz köbméteres kohóval napi kilencszáz tonna acélnyersvasat gyártottak. a csapolt vasnak körülbelül a 75 százaléka első osztályú minőségű volt.

végeredményben május első két hetében mintegy nyolcszáz tonna vasat gyártottak terven felül, s ezzel jelentősen csökkenték az áprilisi üzemzavar miatti elmaradást. május első két hetében egy-egy tonna acélnyersvasat a tervezett 916 helyett 813 kiló kohókokszsal termeltek. így két hét alatt mindkét kohó egy napi teljes üzemeltetéséhez szükséges kokszot takarított meg.

/mti/

..

bb. 18. új turistaszállók a balaton partján

vid te/gy/ki

1961. május 20.

a balaton-part új turistaszállókkal gazdagodik az idén. balatonalmádiban turista motelnek alakítanak át egy eddig kihasználatlan épületet. egyik szárnyában a sportolóknak, vitorlázóknak négyágyas szobákat, a másik részében pedig a kirándulócsoportoknak tizágyas szobákat rendeznek be. balatonkeresztúron műemlék épületben rendeznek be hatvan személyes diákszallót. itt főzőedényt is rendelkezésre bocsátanak a kirándulóknak, s maguk főzhetnek a konyhán. a hideg-melegvizzel ellátott szállóban büfét is nyitnak. alsó-bélatelepen az építkezés felvonulási épületét úgy alakították ki, hogy azt különösebb ráfordítás nélkül az idegenforgalom céljaira is fel lehessen használni. ebben az épületben most száz személyes turistaszállót rendeznek be.

a balatonparti turistaszállókban telt ház lesz az idén. a fonyódligeti, a keszthelyi és a balatonfüredi turistaszállóknak már csaknem minden ágyát a nyár végéig lefoglalták. nagy az érdeklődés a nagyvázsonyi kinizsi vár szomszédságában épült turistaszálló iránt is, ahol már a téli hónapokban lefoglalták a helyeket.

/mti/

9.10.
9.30

- 9 -

bb. 26. magyar diákok moszkva, peking, prága, berlin egyetemlein
- harminc ország fiataljai a magyar felsőoktatási intézmények-
ben

i zs/zs/gy/sr

1961. május 20.

felsőoktatási intézményeinknek - a magyar egyetemeknek
és főiskoláknak - világszerte elismert a nevük. ezt bizonyít-
ja, hogy a most záruló oktatási évben mintegy harminc ország
350 diákja tanul a budapesti és vidéki orvostudományi, mű-
szaki és egyéb egyetemeken. „vendég”- diákjaink között vannak
a baráti országokból érkezett hallgatókon kívül iráni, paraguayi,
libanoni, szudáni, algériai, ciprusi, indonéziai és egyiptomi
fiatalok is.

mint a művelődésügyi minisztériumban elmondották, évről-
évre magyar fiatalok is szép számmal utaznak külföldi egyetemek-
re, főiskolákra, s például az idei tanév végén körülbelül
60-an szereznek külföldi diplomát. sok magyar növendéke van többek
között a moszkvai Lomonoszov egyetemnek, és az ugyancsak
moszkvai energetikai intézetnek. a pekingi állami egyetemen a kínai
nyelv és irodalom szakon, valamint a történész szakon tanulnak
fiataljaink; a berlini humboldt egyetemen a fejlett halgazdál-
kodás tudományát sajátítják el diákjaink.

külföldön tanuló ifju szakembereink számos speciális
tudomány- és művészeti ágban szereznek jártasságot. a
prágai műszaki egyetemen például söripari gépészetet tanulnak,
a csehszlovák főváros iparművészeti főiskoláján az üvegipari
művészeti szaknak, a bábművészeti főiskolán a rendezői és
színészeti szaknak vannak magyar hallgatói. a moszkvai légi
közlekedési főiskolán a repülőközlekedés szervezését, a repülő-
terek forgalmának irányítását, az odesszai egyetemen a hajó-
mérnöki tudományt, bulgáriában a plovdivi mezőgazdasági fő-
iskolán a magas hozamu kertészet, szőlő- és gyümölcsstermesztés
tudományát ismerik meg fiataljaink.

a hazájuktól távol tanuló magyar diákok - az eddigi
jelentések szerint - az idei tanévben is megállják a helyüket:
jó előmenetellel, előreláthatólag 4.5 - 4.6-es tanulmányi
átlaggal hálálják meg kiküldetésüket.

/mti/

9.17.9.45

- 10 -

bb. 27. pest megyében megkezdte működését az ország második
hallásgondozó állomása

i áe/sze/gy/fm

1961. május 20.

a pest megyei tanács ujonnan megnyitott szakorvosi ren-
delőintézetében megkezdte működését az audiológiai gondozó
állomás. a jános kórházon kívül ez az ország második olyan
egészségügyi intézménye, amely szervezeten foglalkozik a hallás-
zavarok megelőzésével, vizsgálatával és gondozásával. a szak-
orvosok számításai szerint az emberek tíz százaléka kisebb-
nagyobb mértékben nagyothalló. a kezdeti szakaszban maguk a
betegek sem ügyelnek a kisebb zavarokra, s megfelelő hallás-
vizsgáló készülék nélkül az orvosok sem tudtak hatásosan
küzdeni a bántalnak ellen.

az új hallásgondozó intézet most pest megyében megkezdte
a rendszeres vizsgálatokat. a körzeti orvosok és járási ren-
delőintézetek segítségével - más betegségekhez hasonlóan -
rendszeres szűrővizsgálatokkal kutatja fel a hallászavarban
szenvedőket, s a most már rendelkezésre álló különleges mű-
szerekkel állapítja meg a zavar okát és a gyógyítás módját.
az orvos próbálja ki és tanítja meg a betegeket a legmeg-
felelőbb hallókészülék használatára. a gondozó rendszeres vizs-
gálatokat végez a különböző, nagy zajártalmu üzemekben is,
ellenőrzi a szükséges munkavédelmi eljárásokat és a munkások
egészségét.

/mti/

dbb. 22. kedvezőbb feltételekkel tartják a legközelebbi nyeremény-
betétkönyv sorsolásokat - minden ezer betétkönyv közül 25 nyer

i kf/kf/gy/vg

1961. május 20.

a pénzügyminiszter rendelettel megváltoztatta, kedvezőbbé
tette a nyereménybetétkönyvek sorsolásának feltételeit. a sor-
solásokon a nyeremény alapjául továbbra is a negyedévi átlag-
betétet veszik, ezt az alapot azonban az eddigi 3 000 forint-
ról 10 000 forintra emelték. ez azt jelenti, hogy a 200 száza-
lékos nyeremény, amely eddig - bármennyi volt is a betét összege -
nem haladhatta meg a hater ezer forintot, most elérheti a 20 000
forintot. ezenkívül növelték a nyeremények számát is. eddig
ezer betétkönyv közül 14 nyert, most pedig 25, egy az átlag-
betét 200 százalékat, egy a 100 százalékat, kettő az 50 száza-
lékát 21 pedig a 25 százalékat nyer.

a legközelebbi julius elejei nyereménybetétkönyv sorsolást
már az új módszerrel, a kedvezőbb feltételekkel bonyolítja
le a takarékpénztár. ezenkívül minden év januárjában külön
fősorsolást tartanak, amelyen minden tízezer betétkönyv közül
egy ezer százalékos nyereménnyel sorsolnak ki. így a leg-
magasabb nyeremény - ha az átlagbetét 10 000 forint - százezer
forint lesz.

/mti/

9.20.- 9.50

- 11 -

bb. 19. hatvan értéke: ... gépet készítenek az idén a diósgyőri ipari tanulók

vid te/gy/ki

1961. május 20.

a pataki istván nevét viselő diósgyőri 100-as tanulói-intézet tanműhelyében hat szakmából több mint ötszáz ipari tanuló dolgozik rendszeresen mesterei, oktatói irányításával. az ifjumunkások évről-évre értékes termékek készítésével, hasznos munkával igazolják, hogy jó úton haladnak a szakma fogásainak elsajátításában. ebben az évben a korábbiaknál is több termék készítésén fáradoznak. így a különböző gyárak, üzemek részére végzendő szolgáltatásokon, tantermi és bér munkákon kívül, ötven ean típusú esztergagépet és tíz gyalugépet készítenek el. ezek értéke meghaladja az ötmillió forintot. a gépek csaknem fele már elkészült, a többi alkatrészeit is legyártották, s azok összeszerelését megkezdték. a fiatalok és oktatóik érdemére szolgál, hogy az átadott gépek ellen minőségi kifogás nem merült fel.

az ifjumunkások szakismereteinek gyarapítására az idén megszervezték a csoportos gyárlátogatásokat. mestereikkel együtt időről-időre felkeresik a dimávag gépgyárat, valamint a többi diósgyőri üzemet és ott a legfejlettebb eljárásokat tanulmányozzák.

/mti/

..

bb. 20. megtalálták boldogulásukat a dél-borsodi termelőszövetkezetbe visszatért fiatalok

vid j/gy/ká

1961. május 20.

az utóbbi években több fiatal hagyta el a dél-borsodi falvakat, és vállalt munkát a borsodi iparvidék különböző üzemeiben. a nagyobb kereset és a városias környezet vonzotta őket. a kapcsolat azonban nem szakadt meg a faluval, így értesültek arról a nagy változásról, amely a közösen gazdálkodó községekben, többek között borsodivánkán, egerlővön, szentistvánban és mezőkeresztesen végbement. a fiatalok elvándorlása ezekből a községekből már tavaly megállt, az idén pedig egyre többen térnek vissza szülőfalujukba. a tavaszi munkákban már 50 olyan fiatal vesz részt, akik mezőgazdasággal cserélték fel városi munkahelyüket. számításukat valamennyien megtalálták. a borsodivánkai petőfi és az egerlővői május 1. tiszben a szakmát tanult fiatalokra bízták a traktorvezetést, másokat mint gépszerelőket alkalmaznak.

/folyt. köv./

9.28. 10.00

- 12 -

Se

bb. 20. / megtalálták boldogulásukat.... folyt./ gy

a szentistváni 7. pártkongresszus tsz-ben a műszakilag képzett fiatalok a kovács és bognárműhelyben dolgoznak, s ők kezelik a villanymotorokat is. az említett termelőszövetkezetekben 30-35 forint egy-egy munkaegység értéke, s a „keresményre„ rendszeres előleget is adnak. a fiatalok így anyagilag is jobban jönnek ki, mintha távol laknának otthonuktól. a termelőszövetkezeti falvakban kulturális igényeiket is kielégíthetik. mind a négy községben működik már városi színvonalon cukrászda, rendszeresen tartanak mozielőadásokat, könyvtár, televízió, kisz öszejövetel teszik változatosabbá az estéket.

/mti/

..

bb. 23. száz községben lépnek fel, ajándékműsort adnak a jól dolgozó termelőszövetkezetekben a legjobb somogyi művészeti csoportok

vid fm/ke/gy/fm

1961. május 20.

somogy megyében a járási kulturális szemléken legjobb eredményt elért csoportok a nyáron a környező falvakban vendégszerepelnek. a tervek szerint több mint száz előadást tartanak. egyes kiváló népi együttesek, például a buzsáki, a hedrehelyei és a kutasai ellátogatnak majd a délbalatonparti ifjusági táborokba is, ahol táncokkal, népi játékokkal szórakoztatják a fiatalokat. a nyári munkák idején a csoportok felkeresik majd a munkában élenjáró termelőszövetkezeteket is, és ajándékműsort adnak a dolgozóknak.

/mti/

..

bb. 21. huszonkét gép helyett kettő - megkezdték az esztergagyártó automata második egységének gyártását a csepeli készülék- és szerszámgyárban

1 tó/tr/gy/vg

1961. május 20.

jelenleg évente körülbelül egymillió esztergákésre van szükség a magyar iparnak. előzetes számítások szerint 1965-re az igény mintegy kétmillióra növekszik. ez már olyan mennyiség, amelyre nincs elegendő gyártási kapacitás.

/folyt. köv./

9.35. 9.55

- 13 -

Sp

bb. 21. / huszonkét gép.... folyt./

az esztergakések zömét a csepeli készülék- és szerszámgyárban készítik, s a feladatok megoldására a gyárban agregát gépeket, illetve gépsorokat állítanak üzembe. az eddigi 22 univerzális szerszámgép helyett egy agregát marógép és egy köszörülő gépsor látja majd el a munkát. egy-egy ilyen gépsor kapacitása évente körülbelül egymillió esztergakés.

az agregát gépsorok konstrukciós tervel elkészültek, a maró agregát gépet már üzembe is helyezték. eddig több mint 20 ezer esztergakést gyártottak az új géppel. most a köszörülő gépsor gyártását is megkezdték és előreláthatólag ez év utolsó negyedében állítják üzembe.

a gépsorok üzembehelyezésével más munkára használhatják az eddig esztergakéseket gyártó gépeket, növekszik a gyártási kultúra és javul a kések minősége.

/mti/

--

bb. 24. a termelőszövetkezetek erősödését, az árutertermelés fokozását segítő felajánlásokat tettek a szegedi járás közös párt- és kisz-taggyűlésein

vid fm/ke/gy/fm

1961. május 20.

a szegedi járás harminc községében a közelmúltban együttes párt- és kisz-taggyűléseket tartottak. a tanácskozáson több mint háromezer párt- és kisz-tag, a szövetkezetek alakításában és megszilárdításában résztvevő munkások és számos pártönkivüli tsz-elnök, agronómus, valamint tömegszervezeti vezető vett részt. a falvakban, - ahol zömmel az ideoi télen tértek át a közös gazdálkodásra - a taggyűléseken megállapították, hogy az új közös gazdaságokban jól halad a tavaszi munka. néhány hónap alatt megerősödtek a községekben a párt- és a kisz-szervezetek, amelyekbe 400 párttagot és csaknem ezer új kisz-tagot vettek fel. a járás termelőszövetkezetének 60 százalékában, mintegy 40 tsz-ben már az idén kétszer-háromszor osztottak munkaegységként 8-10 forint előleget.

a taggyűlések legtöbbször a termelőszövetkezetek erősödését és az árutertermelés fokozását segítő felajánlások is születtek. algyőn, pusztaszeren és még husz községben a tanácskozáson résztvevői vállalták, hogy háztáji gazdaságikból egy hizottsertést és 30 baromfit adnak át a szerződött vállalatnak és példájuk követésére szólítják fel a pártönkivüli tsz-tagokat is.

/folyt. köv./

9.40.
10.20

- 14 -

Se

bb. 24. / a termelőszövetkezetek erősödését... folyt./ gy

az üllési taggyűlésen elhatározták, hogy minden szövetkezeti gazda száz vályogtéglát készít társadalmi munkában az új baromfi- és sertésótlakhoz. a szövetkezetek és a gépállomások 22 ifjusági munkacsapata és brigádja a taggyűléseken jelentette be, hogy párosversenyre lép egymással a nagyobb terméseredmények eléréséért. a sándorfalvi és más községek kisz-tagjai a takarmánytermelés és egyes kisebb építkezések felett vállaltak védnökséget.

/mti/

--

bb. 25. milyen klíma-viszonyok között termelnek legtöbbet a tehének? - mesterségesen szabályozható klíma-laboratórium épül az állattenyésztési kutató intézetben

i ie/gy/ká

1961. május 20.

az állattenyésztési kutató intézetben érdekes számításokat végeztek a klímának az állatok termelésére gyakorolt hatásáról. az átlagosnál nagyobb melegben - amit okozhat az időjárás, de az istállók rossz szellőztetése is - a tehének tejhozama öt százalékkal, a borjak napi súlygyarapodása száz grammal csökken. a kísérletek bizonyossága szerint rossz levegőben a szokásosnál kevesebb, tiszta, egészséges levegőben viszont több tejet adnak a tehének.

ez a néhány adat is mutatja, milyen fontosak az állattenyésztési kutató intézet klíma-vizsgálatai. a herceghalmi kísérleti gazdaságban már negyedik éve tanulmányozzák két zárt és egy szabadtartásos istálló viszonyait: az úgynevezett össz-klíma 23 tényezőjéről naponta csaknem száz adatot vesznek fel. ezek pontos képet adnak többek között a hőmérsékletről, a páratartalomról, a légáramlásról, illetve ezek napi ingadozásairól. több újfajta műszert is készítettek, amelyekkel az állatok légzés funkcióját, vérének és bőrfelületének hőmérsékletét vizsgálják- előzőleg sertéseknél is folytattak hasonló vizsgálat-sorozatot. mivel a klíma-viszonyok hazánk egész területén nagyjából azonosak, a többszáz ezer adat matematikai-statisztikai feldolgozása képet ad arról, hogy a szarvasmarhák és a sertések átlagos tartási körülmények között milyen hatásoknak vannak kitéve.

/folyt. köv./

Se

9.45.10.25

- 15 -

bb. 25. / milyen klima-..... folyt./ gy

a klima-élettani vizsgálatok eredményei alapján az állattenyésztési kutató intézet most fontos megbízatást kapott a kgst illetékes bizottságtól: a gazdasági állatok optimális tartási viszonyainak megállapítására indított nemzetközi kísérletekhez az intézet hozza létre a klima-laboratóriumot. ebben a tökéletesen zárt és szigetelt, régy szarvasmarha és nyolc sertés befogadására alkalmas helyiségben a kutató tetszés szerint állíthatja be az össze klimatikus elemeket, s megfelelő készülékekkel vizsgálhatja, hogy az adott klima hogyan hat az állat életfolyamataira. a különböző életfunkciók működéséből azután következtetni lehet arra, hogy az állatok milyen klima-viszonyok mellett képesek a leggazdagabban és a legtöbb tejet, illetve húst termelni.

/mti/

.-.

bb 28. kitüntetés

tm vh k

1961.május 20.

a népköztársaság elnöki tanácsa mód péter nagykövetnek a magyar népköztársaság new york-i állandó ensz-képviselője vezetőjének eredményes munkássága elismerésül 50. születésnapja alkalmából a munka érdemrend kitüntetését adományozta./mti/

- . -

se

- 16 -

11.24.
41.40

bb. 29. szombat: a szovjetunió nemzeti napja a budapesti ipari vásáron - tizenegy tagú szovjet műszaki küldöttség látogatta meg a pavilonokat

t sz- /gy/vg

1961. május 20.

szombaton reggel a budapesti ipari vásár diszterén a szovjetunió lobogóját vonták fel az árbócra, jelezve, hogy ezen a napon a szovjetunió tartja nemzeti napját.

a gazdag programot a vásárra érkezett 11 tagú szovjet műszaki delegáció fogadása nyitotta meg. a küldöttséget kelemen lajos, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese és dr. vitéz andrás a vásár igazgatója üdvözölte, majd a vásár igazgatója ismertette a budapesti ipari vásár történetét. elmondotta, hogy 1941-ben a szovjetunió is kiállított a budapesti ipari vásáron. a legnagyobb népelnyomás idején a magyar munkásság, a magyar dolgozó nép óriási tömegekben kereste fel a szovjet pavilont, ezzel fejezte ki rokonszenvét a szovjet nép iránt.

a továbbiakban arról beszélt, hogy a budapesti ipari vásár iránt külföld részéről mind nagyobb érdeklődés nyilvánul meg. mutatja ezt az is, hogy az idén - családtagjaikkal együtt - körülbelül másfélszer nyugati vendég érkezett a magyar fővárosba a vásár idejére.

a fogadáson k.i. brehov, a szovjetunió moszkva területi népgazdasági tanács elnöke, a küldöttség vezetője elmondotta: figyelemmel kísérték a budapestben eddig rendezett vásárokat és a mostaninak előkészítését. az eddig hallottak alapján bizonyosak, sok értékes látnivalót találnak. látogatásuk - hangsúlyozta - a tapasztalatcsere jégében zajlik le.

ezután átadta dr. vitéz andrás vásárigazgatónak emlékként moszkva város emblémáját.

pontban 10 órakor nyitották meg a vásár kapuit a nagyközönség előtt és a látogatókat a szovjetunió pavilonjának vezetője hangosbeszélőn üdvözölte a nemzeti nap alkalmából.

/folyt. köv./

se

11.45.
12.05

- 17 -

bb. 29. / szombat: a szovjetunió..... folyt./ gy

nyolcvan jelentősebb találmány
bemutatása a vásáron

szombaton délelőtt a vásáron a találmányi hivatal pavilonjában bemutatták a tavaly benyújtott találmányok közül a nyolcvan legjelentősebbet. kiss andrás, az országos találmányi hivatal elnökhelyettese elmondotta, hogy a múlt évben 2 452 szabadalmi bejelentés érkezett, 13 százalékkal több mint 1959-ben. az egyesült izzónak 50, a gyógyszeripari kutató intézetnek 27, a chinolinnak 22, a távközlési kutató intézetnek 18, a központi fizikai kutató intézetnek 17, a judavox-nak és az elektronikus mérőműszerek gyárának 15-15 gyártmányát, illetve eljárását nyilvánították szabadalomnak. a bejelentett találmányok 45 százalékát valósították meg, ilymódon a bevezetésnél még sok a tennivaló. egy-egy találmány 200 000 forint megtakarítást jelent népgazdaságunknak. a bemutatott gépek, készülékek közül a legjelentősebbek közé tartozik a bruckner-féle kettős sodró cérnázógép, amely a világ legmodernebb hasonló berendezéseinek teljesítményeit 50 százalékkal felülmúlja. megismertették lamm róbert eljárását és berendezését, amellyel a hengerperselyek centrifugál öntésénél ugyanannyi anyagból az eddigi egy helyett három perselyt készíthetnek. kiállították a 220 literes fejőtankot, kelemen görgy és társainak találmányát. ezzel a készülékkel másfélóra alatt 80 tehenet fejnek meg.

/mti/

..

bb. 30. rajzik a burgonyabogár, a fehér szövőllepke és a cseresznyeléggy - felhívás a védekezés megszervezésére

i cs/j/gy/ká

1961. május 20.

az országos növényvédelmi szolgálathoz érkezett jelentések szerint a burgonyabogár az ország egész területén megjelent és megkezdte a tojásrakást. a kártétel, illetve a kártevők elszaporodásának megakadályozása érdekében szükséges, hogy a termelők a burgonya- és paradicsomültetvényeiket 3-4 naponként, de legalább hetenként egyszer vizsgálják át, gyűjtsék össze és semmisítsék meg a bogarakat, valamint a levelek fonákjára rakott tojáscsomókat.

/folyt. köv./

se

11.50.

- 18 -

12.55

bb. 30./rajzik a burgonyabogár.... folyt./ gy

rajzik már az ország nagyrészen az amerikai fehér szövőllepke is, amely elsősorban az eperfákat és a körislevelű juharfákat támadja meg, de ha elszaporodik, áttérjed a gyümölcsfákra. a növényvédelmi szakemberek felhívják az illetékes közigazgatási szervek, mezőgazdasági szakemberek figyelmét a védekezés mielőbbi megszervezésére: figyeljék rendszeresen a fákat, s a megjelenő kis hernyófészkeket levelestől szedjék le, semmisítsék meg.

a cseresznyeléggy az egész ország területén rajzik. a kártétel megakadályozása érdekében 50 százalékos ddt permetező szer 0.3 százalékos, vagy a pernit 0.4 százalékos oldatával permetezzék a fákat. a nagyüzemi cseresznyésekben elsősorban a „wofatox spritzpulver 30„ permetezőszer használatát ajánlják a szakemberek. most legcélszerűbb védekezni a barackmoly hernyója ellen is, amely nyár elején a fiatal hajtásokban, később pedig a gyümölcsben okoz rendszerint érzékeny veszteséget. a barackmoly hernyója ellen a szakemberek az 50 százalékos ddt permetezőszer 0.35 százalékos oldatát, vagy a pernit 0.4 - 0.6 százalékos oldatát ajánlják.

/mti/

..

bb 31. a román nehézipari miniszter látogatása csepelen

tm vm vg

1961.május 20.

a vendégként hazánkban tartózkodó constantin tuzu román nehézipari miniszter zsofinyecz mihály kohó-és gépipari miniszterhelyettes társaságában szombaton délelőtt megtekintette a csepeli autógyárat és a csepeli szerszámgépgyárat./mti/

- . . -

11.55.

12.40

- 19 -

se

bb 33. új, nagyteljesítményű klinkerőrlő csőmalom készült el a hejőcsabai cementgyárban

vid te vm ki

1961. május 20.

a múlt évben kezdték meg a hejőcsabai cement-és mészmű nagyarányú bővítését, korszerűsítését. a több évig tartó fejlesztési munkák költségeire mintegy százhuszmillió forintot irányoztak elő, amiből az idén több mint ötvenmillió forintot használnak fel.

a bővítés során eddig elkészült a klinkertároló épület, a kompresszorház, amelyben négy kompresszort már üzembe is helyeztek, s további két nagyteljesítményű kompresszor szerelését kezdték meg. a napokban elkészült az első nagyteljesítményű, 2.5 méter széles és 12 méter hosszúságú, klinkerőrlő csőmalom is. az óránként husz tonna teljesítményű csőmalommal megkezdték a próbaüzemelését és előreláthatólag június közepén ez a berendezés már üzemszerűen termel. egy másik hasonló őrlőmalom szereléséhez is hozzáálltak. ezzel a tervek szerint szeptemberben kezdik meg a próbaüzemelését, illetve a termelőmunkát. a két malom üzembehelyezésével már az idén mintegy hatvanezer tonna cementtel adhatnak többet az építőiparnak.

a bővítés során korszerűsítik a klinkerőrlő aknakemencéket, s még ebben a hónapban megkezdik egy új, ugynevezett Loesche típusu kemence építését is. megérkezett a gyárba a csehszlovák gyártmányú flux-féle csomagológép is, amelynek a beépítéséhez az idén szintén hozzáfognak. ezzel az automatikus berendezéssel egyszerre 14 csövön, óránként 1800 - egyenként ötven kilogramm súlyú zsákokat tölthetnek meg kész cementtel./mti/

bb 32. a vándor-kórus

k tm vm fm

1961. május 20.

tagjai május 27-én, délután fél háromkor megkoszorúzzák vándor sándor sírját a kerepesi uti temetőben./mti/

13.52

15E

- 20 -

se

bb 34. május 28-ától, a mávaut új menetrendjének életbeléptétől újabb 23 községet kapcsolnak be az autóbuszvonal-hálózatba

i hbj/sze vm vg

1961. május 20.

a máv új menetrendjének életbeléptével egyidejűleg, május 28-án 0 órától a mávaut autóbuszok is új menetrend szerint közlekednek. az új menetrend érdekességeiről, a változásokról a kpm autóközlekedési igazgatóságán a következőket mondták az mti munkatársának:

- a munkásszállító autóbuszjáratok számát 210, az idényjáratok számát 370, az egyéb járatok számát 230 új járattal sürítette a mávaut. a sürítést azokon a vonalakon alkalmazzák, ahol túlszűfolt-ség jelentkezett.

- az országos autóbuszmenetrend és díjazásabás szerkesztőség gondot fordított az idényjáratokkal kapcsolatos igények kielégítésére, s ezért a balaton mellett, a dunakanyarban, a mátrában, s egyéb kedvelt kirándulóhelyeken - az igényeknek megfelelően - sürítette az autóbuszjáratok számát.

- az idegenforgalom lebonyolítására a nyári idényben a korábbi gépkocsiállományon felül 56 ikarus-31-es és harminc ikarus-55-ös autóbuszt állít forgalomba. ezzel elsősorban a hazánkba érkező külföldiek és a külföldre utazó hazai turisták kényelmét kívánja szolgálni, s különjáratokat akar biztosítani az üzemeknek, iskoláknak, kisz-fiataloknak, a kiránduló dolgozóknak.

- a nyári menetrend életbeléptével a máv a balatonparti forgalomban közlekedő vonatok gyorsítására öt kisebb forgalmu vasuti megállóhelyet megszüntetett. ezek: sífok-tisztviselőtelep, szabadság üdülőtelep, vörösbányabudatava, balatonszepezd-felső, balatonfüred-hajógyár. a megállóhelyekhez tartozó települések lakóit a legközelebbi vasuti megállóhoz autóbuszok szállítják majd.

- az új autóbuszjáratok forgalomba állításával további 23 községet sikerült bekapcsolni a hálózatba./mti/

14.15

15E

- 21 -

se

bb 35. automatizálják a gyalus-frontos kiszolgálását a borsodi szénbányászati trösztnél

vid te vm ki

1961. május 20.

a borsodi szénbányászati trösztnél már két üzemben, a sajoszentpéteri kettes és a fekete völgyi kettes akna frontfejtéseiben jövesztik a szenet széngyaluval, a gépi frontfejtéseken most megkezdtek a kiszolgáló berendezések automatizálását.

mindkét bányauzemben már működik az automatizált ventilátor, amely friss levegővel látja el a gépi jövesztésű frontfejtéseket, az automatizálás eredményeként egyenletesebb a munkahelyek levegő-ellátása, az állandó levegőáramlás következtében a fejtőgép okozta porosodás sem okoz számbavehető nehézséget.

a fekete völgyi kettes aknában dolgozó csehszlovák széngyalunál szombaton kezdték meg a szállító berendezések távvezérlését, eddig a beépített kaparó és gumi szállítószalagot négy dolgozó kezelte, a távirányítás bevezetése után az egész szállítógépezetet egy dolgozó működteti.

a sajoszentpéteri kettes akna gyalus frontján is megkezdtek a kísérleteket a szállító gépek távvezérlésére, ugyanígy működtetik majd a szállítóberendezéseket a lyukói bányauzemben rövidesen üzembe állítandó harmadik széngyalunál is./mti/

bb 36. időjárásjelentés

tm vm hk

1961. május 20.

a meteorológiai intézet jelenti szombaton 13 órakor:

többhelyen eső

európa legnagyobb részén továbbra is szeles, felhős, többhelyen esős az idő, csendes, derült idő csak az ibériai félszigeten, franciaországban és a fekete tenger környékén uralkodik.

/folyt.köv./

14.18
15¹⁵

- 22 -

se

/bb 36. időjárásjelentés...1.folyt./vm

a szovjetunió európai területének délkeleti részén és az ibériai félszigeten tegnap napközben a hőmérséklet legmagasabb értéke többhelyen elérte a 25-28 fokot. európa legnagyobb részén azonban még mindig átlag alatti hőmérsékleteket mértek. hazánkban tegnap felhőátvonulások voltak. a déli határszélekről jelentettek csak egy-két helyről jelentéktelen mennyiségű esőt. országszerte 7-13 órán keresztül sütött a nap. napközben a hőmérséklet a dunántúlon 17-19, máshol 18-21 fokig emelkedett. hajnalban a levegő az ország déli részében 9.-11, síklón csak 12, máshol 5-9 fokig hült le. budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 15.4 fok volt, a sokévi átlagnál 1.5 fokkal alacsonyabb. szombaton 12 órakor a hőmérséklet budapesten 18 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 755 milliméter, mérsékeltén süllyedő irányzatú.

várható időjárás vasárnap estig: felhős idő, sokhelyen esővel, néhány helyen zivatarral. mérsékelt, időnként élénk, változó irányú szél. a nappali felmelegedés holnap gyengébb lesz, mint ma. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 8-11, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 14-18 fok. előrejelzés a balaton területére holnap reggelig: erősödő északnyugati, északi szél. a felhős idő esővel, néhány helyen zivatarral. a hőmérséklet napnyugtakor 14-16, hajnalban 10-12 fok körül lesz. a duna vízállása ma reggel 543 centiméter./mti/

14.23
15³⁰

- 23 -

se

bb 37. zenei hetek zalában

vid fm/ke vm fm 1961.május 20.

a ságvári endre kulturális szemle keretében szombaton ünnepélyesen megnyitották a zalai zenei heteket nagykanizsán. a zenei hetek programja június 20-ig tart, s addig harminc nagyobb zenei eseményt rendeznek nagykanizsán, zalaszentgróton és zalaegerszegén.

a programból kiemelkedik a június 11-i megyei dalostalálkozó. 16 zalai énekkar részvételével./mti/

bb 38. megnyílt pécs negyvenedik óvodája

vid fm/ke vm fm 1961.május 20.

pécs nyugati városrészében szombaton 75 férőhelyes óvodát adták át rendeltetésének. ez a negyedik új óvoda, amelyet 1958 óta pécs ujonnan épülő nyugati városrészében felavattak. ezzel együtt pécsen már 40 óvoda működik, közülük 28 tanácsi, a többi pedig üzemi kezelésben, s bennük több mint 2300 gyermekkel foglalkoznak.

már épül pécs következő, ötven férőhelyes óvodája is, amelyet szeptemberben adnak át./mti/

bb 39. ujfehértón megnyílt szabolcs megye hetedik szélesvásznú filmszínháza

vid fm/ke vm fm 1961.május 20.

szombaton adták át rendeltetésének ujfehértón szabolcs-szatmár megye hetedik szélesvásznú filmszínházát. újjáépítésére és berendezésére mintegy másfélmillió forintot költöttek. a helyi tanács 50.000 forinttal támogatta létrehozását, a kisz-fiatalok pedig parkosították a környékét./mti/

14.44
15.35

- 24 -

st

bb 40. zászlóavató ünnepség a mezőturi technikumban

vid fm/ke vm fm 1961.május 20.

szombaton zászlóavató ünnepséget rendeztek a mezőturi mezőgazdasági gépészeti technikumban. a zászlót a kisz-szervezet ajándékozta az intézetnek. dr. juhász imréné, a megye országgyűlési képviselője töltötte be a zászlóanya tisztet./mti/

bb 41. az új „rózsa-divat,,; geránium-piros szín - megnyílt a harmadik rózsakiállítás

t ie/vl ká 1961. május 20.

budatétényben, a kertészeti kutató intézet kísérleti telepén szombaton megnyílt a harmadik rózsakiállítás. bár a tervezési rózsanevelés hazánkban mindössze tíz éves múltra tekinthet vissza, a budatétényi gyűjtemény máris az elsők között áll az európai rangsorban. a világszerte termesztett 25.000 rózsafajta közül ezeröttszázat gyűjtöttek eddig össze a kísérleti telepen; csak a legutóbbi évben 150 újabb fajta érkezett külföldről. a legértékesebb külföldi fajták és a hazai vadrózsák keresztezésével 25 új rózsafajtát nemesítettek ki. figyelembe vették a szakemberek és a virágkedvelő közönség sokféle igényét. az új hibridek jól tűrik a szárazságot, színük erős napon is alig fakul. itthon újabban a kevert színeket szeretik, de külföldön már a halvány téglavörös-jellegű geránium-piros a „divat,,; - az új magyar rózsák között van mind a kettőből. külföldön egyre népszerűbb a tearózsza és a babarózsza keveréke is: virága szép, nagy, de csoportosan, nagy tömegben nyílik. foglalkoznak ezzel hazai nemesítőink is. a legtöbb új fajtának egyébként erős, kellemes illata van.

a kiállítás szombat délelőtti megnyitójára - amelyen résztvett tömpe István, a földművelésügyi miniszter első helyettese is - nagy számban érkeztek az érdeklődők. kertészeknek, parképítőknak, a virágkereskedelem szakembereinek sok hasznos ötlettel szolgál a kiállítás; új, értékes, gazdaságos fajtákra hívja fel figyelmüket. bár az utóbbi napok hűvös időjárása miatt szombatra még csak 600 rózsafajta nyílott ki, a jövő héten már virágba borul a két és fél holdas gyűjtemény zöme. a 140 legzebb fajta virágait zárt helyiségben, vázában is bemutatják.

a kiállítás május 28-ig, 11 és 19 óra között tart nyitva; ez idő alatt a kutató intézet munkatársai szaktanácsokkal is az érdeklődők rendelkezésére állnak./mti/

15,40

16.00

- 25 -

KL

bb 42. csehszlovák államférfiak választávirata magyar államférfiak
hoz

küm gk vm fm 1961.május 20.

antonin novotny, a csehszlovák kommunista párt központi
bizottságának első titkára, a csehszlovák szocialista köztársaság
elnöke és william stroky, a csehszlovák szocialista köztársaság
miniszterelnöke táviratban mondtak köszönetet dobi istvánnak, az
elnöki tanács elnökének, kádár jánosnak, a magyar szocialista munkás-
párt központi bizottsága első titkáranak és dr.münnich ferencnek,
a forradalmi munkás-paraszt kormány elnökének a csehszlovák szocia-
lista köztársaság nemzeti ünnepe alkalmából küldött jókívánságai-
kért./mti/

- . -

bb 43. a csehszlovák belkereskedelmi küldöttség szombati látogatása

t ta/hné vm vg 1961.május 20.

a hazánkban tartózkodó csehszlovák belkereskedelmi küldött-
ség j.brabec belkereskedelmi miniszter vezetésével szombaton
a korareggeli órákban a budapesti nagyvásártelpre látogatott el
és tanulmányozta a zöldség-, gyümölcs-elosztás rendjét. a delegá-
ció tagjai ezután kicserélték tapasztalataikat a magyar szakem-
berekkel, majd meglátogatták a budapesti ipari vásárt./mti/

- . -

bb 44. a román könnyűipari miniszter látogatása győrben

gk hk vm 1961.május 20.

alexandru sencovici, a magyarországon tartózkodó román
könnyűipari miniszter szombaton győrbe utazott, ahol megtekintette
a győri pamutszövő és műbörgyárat, a győri lenszövő gyárat és a
richards finomposztógyárat./mti/

- . -

15,50 16.45

- 26 -

HS

bb 47. európai konferencia a leszerelésért - hazánk is képviselteti
magát a tanácskozáson - magyar közéleti személyiségek nyilatkozata

i di/hné vm sr 1961.május 20.

tudósok, művészek, írók és más közéleti személyiségek
kezdeményezésére június 9-11-ig osloban európai konferenciát rendez-
nek a leszerelésért. az értekezlet célja: különféle meggyőződésű,
világnézetű személyiségek köztelen véleménycseréjével előmozdítani
a kelet-és nyugateurópai országok közeledését s előre vinni a le-
szerelési tárgyalások ügyét. a konferencia előkészítő bizottsága
felhívással fordult valamennyi európai ország tudósaihoz, művészei-
hez és közéleti személyiségeihez. ebben nyomatékosan felhívja a
figyelmet arra, hogy ezen a nagymultu kontinensen újra éledzenek
azok az erők, amelyek már két világháborút robbantottak ki, s ez
a fenyegetés a nukleáris fegyverek korszakában súlyosabb, mint
eddig bármikor. a béke megőrzéséért valamennyi európai népnek
együtt kell működnie - írja a nyilatkozat többek között, majd így
folytatja: „megérett az idő, hogy kelet-és nyugat-európa népei
és kormányai között rendszeres véleménycsere kezdődjék, amely felöle-
li a gazdaság, a tudomány és a kultúra minden területét, s amelynek
az a célja, hogy megteremtse európa biztonságát. az oslói konferencia
ezt a célt kívánja szolgálni.

a konferencia előkészítő bizottságának felhívását megkapta
az országos béketanács, megvitatta az országos béketanács tuda-
mányos bizottsága is, amely nyilatkozatot fogadott el.

- mélyen átérezzük a felelősséget - írják többek között -
amely napjainkban az európai kultúra és civilizáció hordozóira
náru. ezért örömmel és meglepéssel üdvözljük a konferencia
összehívását. tudjuk, hogy európai jövőjét csakis népeinek
együttműködése biztosíthatja. lehetetlenné kell tennünk, hogy egy
esetleges atomháborúval végetvessenek a 2000 éves európai kulturá-
nak. csatlakozunk az oslói konferencia nemes céljaihoz, s mindent
elkövetünk, hogy előmozdítsuk annak sikerét. a tanácskozáson
elküldjük képviselőnket is. az országos béketanács és a tudományos
bizottság együtt az egész magyar néppel, nagy érdeklődés kísé-
ri majd a konferencia munkáját és reméli, hogy a véleménycsere közeleb-
visz bennünket közös nagy célunk eléréséhez.

/folyt.köv./

16,00

HS 17.45

- 27 -

/bb 47. európai.....1.folyt./vm

a tudomány és az irodalom különféle ágainak képviselői nevében személy szerint aláírta az osloei konferencia felhívását ortutay gyula, erdei ferenc, jánossy lajos, kodály zoltán, illyés gyula, németh lászló, szádeczky-kardoss elemér és straub f. bruno./mti/

bb 45. a zivatarok miatt két nap alatt 80 centiméterrel emelkedett a duna szintje - vasárnap reggel tetőzik

i sb/tm vm vg

1961.május 20.

a duna felső szakaszán az inn völgyében hullott multheti tartós csapadékkevetkezésében közepes dunai árhullám alakult ki, amellyel megérkezett budapestre a zivatarok vize, s két nap alatt 80 centiméterrel emelkedett a duna szintje. az országos vízügyi főigazgatóság tájékoztatója szerint vasárnap reggelig még újabb néhány centiméteres emelkedéssel tetőzik a duna budapestnél és a víz csak megközelíti, de nem éri el az alsó rakpart szélét. a folyó felső szakasza az utóbbi napokban nem kapott utánpótlást az esőtől, s így a tetőzés után még vasárnap megkezdődik az apadás is./mti/

bb 48. hivatalos nyereséjegyzerék a lotto 20. játékheteről

vm mi

1961.május 20.

a lotto 20. játékheteré beérkezett 4,654.714 szelvény. ötitalátos szelvény nem volt. négy találatot 51 fogadó ért el, a nyereseményösszeg egyenként 68 451 25 forint. a háromtalátos szelvények száma 4 571, a nyereseményösszeg egyenként 381 25 forint. két találatot 115 719 fogadó ért el, a nyereseményösszeg egyenként 15,10 forint./mti/

16,02

17. 40

- 28 -

bb 46. megnyitották a balatoni sátoztáborokat

vid te szb ki

1961. május 20.

a balatonpart^{on} szombaton megnyitották a sátoztáborokat. a tópart legforgalmasabb tábora, az elsőosztályu tihanyi camping, sok meglepetést tartogat vendégeinek. a tábori tűz-hely és a szabadtéri ebédlő fölött napernyőket állítanak fel, újjáfestették a berendezéseket, diszkaviccslal szórták fel az utakat, a tábor területén cserjéket, fákat, sövényeket telepítettek. megépült az autóparkirozó is. a kölcsönzőben a használati tárgyakon kívül háromszáz ember részére bérelhetnek sátoztáborokat. a szülők is gondtalanul nyaralhatnak, mert távollétükben a gyermekmegőrzőben ügyelnek gyermekeikre. a közművesített tábor közös tűzhelyénél gázzal főzhetnek a vendégek. a fotósoknak sötétkamra is rendelkezésére áll.

hasonlóan korszerűen felszerelt táborok várják a kirándulókat balatongyörökön, balatonföldváron, balatonbogláron és bélatelepen. a tópart legnagyobb és legkorszerűbb táborát most építik balatonfüreden, az autós-strand közelében, ahol rövidesen ezer személy ütheti fel sátoztáborait.

a balatonparton - a másod- és harmadosztályu campingekkel együtt - 24 táborot létesítettek, amelyekben több mint tízezer ember kaphat helyet. /mti/

bb 49. a csehszlovák parlamenti küldöttség látogatása a debreceni gördülőcsapágygyárban és a hortobágyon

vid fm/ke szb fm

1961. május 20.

zdenek fierlingernek, a csehszlovák nemzetgyűlés elnökének, a csehszlovák kommunista párt politikai bizottsága tagjának vezetésével hajdu-bihar megyébe érkezett csehszlovák parlamenti küldöttség szombaton délelőtt a város új üzemebe, a gördülőcsapágygyárba látogatott. a csehszlovák vendégeket elkísérte vass istvanné, az országgyűlés alelnöke, frantisek pisek, a csehszlovák szocialista köztársaság budapesti nagykövete, gódor ferenc, az mszmp hajdu-bihar megyei bizottságának első titkára, ambrus istván, a hajdu-bihar megyei tanács vb. elnöke és bíri andrás, a debreceni városi pártbizottság titkára.

az üzemben balogh béla igazgató, frank jános főmérnök és rezella jános, a pártbizottság tagja fogadta a vendégeket. /folyt.köv./

- 29 -

bb 49. /a csehszlovák parlamenti... folyt./- szb

balogh béla igazgató ismertette a gyár történetét, a csapágygyártás menetét és eredményeit. az iparosodó debrecen egyik büszkesége az új gyár, ahol az első csapágyat 1952-ben készítették, s azóta évről-évre 30-40 százalékkal emelkedett a termelés. hetvenféle méretben több mint 11 millió csapágy készült el eddig, s valamennyi népi demokratikus országba szállítanak termékeikből.

a kovácsműhelyben tugi istván üzemvezető, országgyűlési képviselő és erdődi károly művezető ismertette a gyártás menetét, s bemutatták azt az új automatát, amely percenként száz csapágygyűrűt készít.

a szerszámkészítő üzemben zdenek fierlinger, a küldöttség vezetője meleg kézszorítással gratulált szőcs albertnek, az üzem egyik legjobb szocialista brigádja vezetőjének. találkozásuk emlékére órát ajándékozott a kiváló ifjúnak.

aloisie faktorova, a cdk-stalingrad praha üzem munkásnője üzemük fiataljainak kérését tolmácsolta: létesítsenek baráti kapcsolatot a prágai és a debreceni üzem ifjúnak. - az a célunk, - mondta - hogy még jobban megismerjük egymás életét, munkáját, eredményeit, s személye látogatásokkal is erősítsük népeink barátságát. mézáros istván héttagnak ifjúsági szocialista brigádja örömmel fogadja a kezdeményezést.

a gyárlátogatás után zdenek fierlinger köszönetet mondott a szívélyes, baráti fogadtatásért, a gyár vezetői pedig csapágy-talapatu fényképtartót, s debrecen életét bemutató albumot adták át a vendégeknek.

a csehszlovák parlamenti delegáció tagjai szombaton délután megtekintették a hortobágyi állami gazdaságokat. /mti/

bb 50. a századik kisz-esküvő gyöngyösön

vid fm/ke szb fm

1961. május 20.

szombaton volt gyöngyösön a századik kisz-esküvő. a városi tanács dísztermében hala zsuzsa és tóth imre, a borforgalmi vállalat dolgozói kötötték házasságot. bata józsef városi kisz-titkár köszöntötte az ifju párt. /mti/

16,13

17.50

- 30 -

KE

bb 51. végetért az 5. magyar onkológus kongresszus - a magyar rákkutatók és gyógyító orvosok seregszemléje előkészület a jövő évi moszkvai rákellenes konferenciára

t ms/tm/vl sr

1961. május 20.

az onkológus kongresszuson vita folyt a nők rákos megbetegedésének korai felismeréséről. erről a kérdésről különösen az onkológiai intézet, a debreceni női klinika és a budapesti 1. számú női klinika részéről hangzottak el előadások. az onkológiai intézet nőgyógyászati osztálya kedvező eredményekről számolt be a korán felismert, nőgyógyászatban előforduló rákok kezelésében. megvitatták az operáció előtti besugárzás problémáját, továbbá a kolposzkópnak nevezett, 15-20-szoros nagyítást adó műszer jelentőségét a korai diagnosztikában. a gyógyszeripari kutató intézet és az 1. sz. kórbonctani és kísérleti rákkutató intézet kutatóin kívül kellner béla akadémikus és munkatársai újabb chemoterápiás anyagokról számoltak be. ezek a vizsgálatok részben alap kutatás jellegűek és a kísérletezés stádiumában vannak, de kilátást nyújtanak arra, hogy a gyógyszeres kezelést az eddiginél szélesebb területen alkalmazzák és eredményekre vezessen a rákos betegek életének meghosszabbításában.

magas színvonalu előadások hangzottak el a rákot megelőző elváltozások felismerésének lehetőségeiről. dr. melczer miklós professzor, dr. venkei tiber tanár és munkatársaik ismertették a diagnózist megkönnyítő korszerű műszerekkel végezhető eljárásokat. heinrich gerhartz /nyugatberlin/ a fehérvérűséget megelőző állapotok klinikai tüneteiről, dr. bakáts tiber, az országos közegészségügyi intézet főigazgatója és dr. kovács györgy a szájjüreg daganatát megelőző állapotokról adott elő.

dr. tankó béla professzor, továbbá a onkopatológiai kutató intézet munkaközössége ismertette a gyógyszeres kezelés hatását a ráksejtek biokémiájára, a nukleinsavakra, a zsírokra, az enzimekre és az aminosavakra. johannes lindner, a hamburgi patológiai intézet tanára érdekes kísérleteket mutatott be egy a szervezetben is megtalálható anyagnak a kísérleti rákokra kifejtett hatásáról. a sugárkezelés kérdéseiről is hosszabb vita folyt. dr. vándor ferenc főorvos azokat az eseteket ismertette, amelyekben a rádiumos kezeléstől várható eredmények, dr. kárpáti györgy főorvos pedig az ajakrák sugárkezeléséről és ezzel kapcsolatban a gyógyítás kilátásairól beszélt.

/folyt.köv./

16,20

17.50

KE

- 31 -

bb 51. /végetért az ... 1. folyt./ vl

a háromnapos kongresszus végeztével dr. sugár jános kandidátus, az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezete onkológus szakcsoportjának főtitkára a következőket mondotta a magyar távirati iroda munkatársának:

- a magyar daganatkutatók és klinikusok nagygyűlése jelentős sikerrel zárult. noha egyszerre három helyen tanácskoztak, az ülések állandóan látogatottak, a viták élénkek és magasszínvonalúak voltak. az előadók számos új módszertani lehetőségre és a rákkérdés eddig nem vizsgált oldalaira hívták fel a figyelmet. azt is láthattuk, hogy a külföldön lényegében hasonló problémákkal küzdenek, mint nálunk. külföldi vendégeink részvétele szívesebbé tette a tanácskozásokat és növelte a viták eredményességét. a sok tanulsággal járó, jól sikerült seregszemle komoly előkészület volt a magyar onkológusok számára a nemzetközi rákellenes unió jövő évi moszkvai konferenciájára. /mti/

. . .

bb 52. az országos gyorsíróbajnokság eredménye - fenyvesi mária magyarország legjobb nőversenyzője

k tr szb sr 1961. május 20.

az országos gyorsíró és gépiró versenybizottság közzétette az 1961. évi országos gyorsíró bajnoki verseny eredményét. a bajnoki küzdelem első fordulójában 5 percig tartó, percenként 400 szótagos sebességű diktátumot tettek át a versenyzők folyóírásba, a második fordulóban ötperces 450 szótagos sebességű diktátum áttétele volt a feladat.

a 450 szótagos versenyt dr. kappa györgy, a budapesti alkotmány utcai gépiró- és gyorsíró iskola tanára nyerte meg. második dr. baczony lászló, a magyar távirati iroda munkatársa. harmadik dr. kiss károly, a magyar gyorsírók- és gépirók országos szövetségének titkára. negyedik fenyvesi mária, a magyar távirati iroda munkatársa.

/folyt.köv./

17,10 18.45
KZ

bb 52. /az országos gyorsíróbajnokság... folyt./- szb

a 400 szótagos verseny győztese fenyvesi mária. második dr. baczony lászló, harmadik dr. kiss károly, negyedik dr. kappa györgy.

a két versenyfok összesített ponteredménye alapján magyarország 1961. évi országos gyorsíróbajnoka dr. kappa györgy, aki ez alkalommal tizenkettedszer nyerte meg az országos gyorsíróbajnokságot. második dr. baczony lászló, harmadik fenyvesi mária, negyedik dr. kiss károly.

fenyvesi mária az országos gyorsíróbajnoki versenyen elért eredményével elnyerte a „magyarország legjobb nőversenyzője,, címet. /mti/

..

bb 53. tizezreket vonzanak a vásár látóivaló - a szovjet pavilon igazgatójának nyilatkozata

t sz-hbj/gk szb mi 1961. május 20.

az előzőknél jóval nagyobb szabású idei ipari vásár a látogatók nagy tömegeit vonzza. szombaton is, - különösen délután - többtízezer ember kereste fel a városligeti vásárvárost, hogy a kiállítási anyag megismerése után lemérhesse iparunk fejlődését és könnyebben összehasonlítsa tegyen a külfölddel. a magyar áruk és a pavilonok elrendezése egyébként ezt az összehasonlítást „kibírja,, nincs miért szégyenkezniük, jónéhány iparágunk már bátran felveszi a versenyt. nemcsak a hazai látogatóktól, hanem külföldiektől is gyakran hallani elismerő szavakat. dr. ladislaus wagner osztrák kereskedelmi attasé véleményét röviden így foglalta össze: - a vásár szebb, nagyobb, mint az előző években.

szombaton a vásár leglátogatottabb pontja a szovjet pavilon. a szovjetunió nemzeti napján déli egy óráig 26.000-en keresték fel a kiállítást, s estig a látogatók száma meghaladta az ötvétezeret. a pavilon látogatói két csoportra oszthatók. a szakemberek figyelmét a technikai újdonságok kötik le, a híradástechnikai, elektromos berendezések, szerszámgépek működése iránt érdeklődnek. a nem szakemberek - e csoportba főleg a nők tartoznak - a szovjet közszükségleti cikkek gazdag választékában, a gyönyörű bundákban, csodálatos szőnyegekben, az izléses textiliákban és konfekcióruhákban, a népművészeti remekekben gyönyörködnek. /folyt.köv./

17,23 18.45

KZ

bb 53. /tizezreket vonzanak... 1. folyt./- szb

a szovjet pavilon igazgatója, a.i. morozov az idei vásárról a következőket mondotta:

- két évvel ezelőtt már alkalom volt megismerkedni a budapesti ipari vásárral. ez a mostani azonban az akkorinál jóval nagyobb, impozánsabb. több új pavilont emeltek azóta. minden magyar kiállításon sok technikai újdonsággal találkoztam, amelyek mind arról beszélnek, hogy a magyar ipar milyen nagyarányú fejlődést tett meg az utóbbi években. Önöknek ezek a sikerei örömmel töltöttek el bennünket.

- a szovjet pavilonban a rádió- és televízió készülékeknek, szerszámgépeknek, orvosi műszereknek, elektronikus berendezéseknek van a legnagyobb sikerük. sok látogató figyelmét vonja magára az a körkötőgép, amelynek első változata a brüsszeli világkiállításon nagydíjat nyert. azóta a gépet szakembereink továbbfejlesztették és a berendezés minden hasonló külföldi gép teljesítményét felülmúlja. véleményem szerint kiállításunk legizgalmasabb újdonsága a mars-200 elnevezésű elektronikus számológép, amelyet különleges célfeladatra alakítottak át. a berendezés a termelő munkafolyamat kétszáz pontjáról egyszerre jelzi, szabályozza, milyen ott a hőmérséklet. működése különösen a gumifeldolgozásnál jelentős, ahol az anyagot a munkafolyamat közben különböző hőmérsékleten kell tartani. reméljük, hogy a szovjet ipar gyártmányai, mind a közszükségleti cikkek, mind a gépi berendezések megnyerik valamennyi magyar látogató tetszését - mondotta befejezésül a pavilon igazgatója.

az ndk kozmetikai kiállítása

a vásárral egyidőben nyílt meg szombaton az építők rózsza ferenc művelődési házában az ndk kozmetikai cikkeinek kiállítása. helmut böhning, a német demokratikus köztársaság kereskedelmi tanácsosa megnyitó beszédében utalt arra, hogy az utóbbi két évben megkötésreződött kozmetikai készítményeik magyarországra irányuló exportja. ez azt bizonyítja, hogy itt is kedvelik gyártmányaikat. ezek minőségéről, hatásáról egyébként a látogatók a gyakorlatban is meggyőződhetnek. egy kozmetikus és egy fodrász is jött berlinből, akik kipróbálták a különböző testápoló szereket. a kiállításon bemutatnak több új háztartási tisztító vegyi anyagot is, köztük azt a szert, amivel ha bekenik a parkettát, husz perc múlva magától kifényesedik, kefélni tehát nem kell. /mti/

.-

17,44 18.40

- 34 -

ME

bb 54. időjárásjelentés

1961. május 20.

gk-lm mi

a meteorológiai intézet jelenti 1961. május 20-án, szombat este 18 órakor:

sok helyen eső

várható időjárás vasárnap estig: felhős idő, sok helyen esővel, néhány helyen zivatarral. mérsékelt, időnként élénk változó irányú szél. a nappali felmelegedés csökken.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 14-18 fok között. /mti/

.-

bb 55. hetes névadó ünnepség volt sarkadon

1961. május 20.

vid tr-lm mi

a sarkadi járási új művelődési házban szombaton tartották az első névadó ünnepséget, az ország 19 hét új kis állampolgárának adták a névet. boross gergely, országgyűlési képviselő, a járási pártbizottság titkára üdvözölte az ünneplőket, s vasvári lajos anyakönyvvezető ünnepélyesen bejegyezte a gyermekek nevét a diszalbumba. /mti/

.-

bb 56. szakszervezeti kórusfesztivál székesfehérvárott

1961. május 20.

vid fm/ke-lm fm

székesfehérvárott szombaton mintegy ezerkétszáz dalos gyűlt össze az ország minden részéből, hogy résztvegyenek a liszt-bartók év alkalmából rendezett szakszervezeti kórusfesztiválon. a kétnapos találkozón 18 kórus lép fel, - többek között budapestről, sopronból, egerből, dorogból, salgótarjánból. a székesfehérvári dalosok szeretettel fogadták a vendégkórusokat. az ünnepi megnyitó hangversenyt este tartották a megyei művelődési házban. kalmár dezső, az mszp székesfehérvári városi pártbizottságának titkára üdvözölte a vendégkórusokat. az ünnepi műsorban kodály, bartók, liszt, bárdos, alekszandrov, szostakovics és más nagy zeneszerzők legszebb kórusműveit adták elő. /mti/

.-

19,45 20.10

- 35 -

ME

bb 57. fogadás a vásár szovjet pavilonjában

t nbj/sz/tr szb ml

1961. május 20.

a nemzeti nap befejezéseként szombaton este a szovjetunió külkereskedelmi képviselete és a szovjet pavilon igazgatóság fogadást adott. a vendégeket sz.v. pankratov, a szovjetunió magyarországi kereskedelmi képviselője és a.i. morozov, a pavilon igazgatója üdvözölte. megjelent a fogadáson incze jeno külkereskedelmi miniszter, nagy józsefné könnyűipari miniszter, veres józsef, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnöke, a politikai és gazdasági élet számos képviselője. ott voltak v.i. usztyinov, a szovjetunió magyarországi nagykövete, és a nagykövetség tagjai. résztvevtek a fogadáson a vásár alkalmából hazánkban tartózkodó külföldi küldöttségek tagjai, a külföldi pavilonok igazgatói, a budapesti diplomáciai testület több tagja.

aláírták a vásár első üzletkötését: másfélmillió rubel értékű laboratóriumi berendezést vásárolt a szovjetunió a metrimpex-től

már a vásár első óráiban megkezdődtek az üzleti tárgyalások és szombaton megtörtént az első üzletkötés is. a metrimpex külkereskedelmi vállalat a szovjet külkereskedelem képviselőjével írt alá szerződést. a jelentős üzletkötésről lastofka béla, a metrimpex igazgatója a következőket mondta az mti munkatársának:

- ötvennyolc - tízféle típusú és rendeltetésű - teljes laboratóriumi berendezést rendelt a szovjet partnervállalat. az üzletkötés értéke másfélmillió új rubel. a szerződés értelmében a berendezéseket 1962-ben szállítjuk a szovjetunióba. aláírtunk olyan szállítási szerződést is, amely szerint különböző orvosi és elektronikus műszert kapunk a szovjetuniótól. /mti/

--

20,20 20.35

- 36 -

MS

bb 58. száz szolnok megyei termelőségvetkezeti gazda látogatása a hazafias népfrent országos tanácsának székházában

i so/tr-lm ml

1961. május 20.

száz szolnok megyei termelőségvetkezeti tag érkezett szombaton reggel kétnapos látogatásra budapestre. a biztosítási és öngondozási csoport szervezésében a fővárosba érkezett kiváló termelőségvetkezeti tagok napközben a főváros nevezetességeit nézték meg, este pedig fogadáson vettek részt a hazafias népfrent országos tanácsának székházában. a vendégeket nánási lászló, a hazafias népfrent tanácsának titkára üdvözölte, majd kiváló művészek adtak a számukra műsori. a szolnok megyei szövetkezeti gazdák vasárnap a budapesti ipari vásárt tekintik meg. a jövő héten még komárom, bács-kiskam és győr-sopron megye szövetkezeti parasztjai látogatnak csoportosan budapestre./mti/

--

21. 03

21,15

- v é n e -

- 37 -

MS

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 150-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti belső hírek

1961. május 21.



bb 1. mezejent a heves megyei írók antológiája

vid fm/ke szb fm

1961. május 21.

egerben antológia jelent meg a heves megyei írók műveiből. husz heves megyei író és költő mutatkozik be az olvasóközönségnek. /mti/

--

bb 2. vasutas uttörőcsapat gyöngyösön

vid fm/ke szb fm

1961. május 21.

gyöngyösön vasutas uttörőcsapatot alakított az uttörőszövetség járási elnöksége. a csapat 50 tagját vasutasszolgálatra képezik ki. a vasutas uttörők a gyöngyös-mátrafüred között rövidesen meginduló mátrai uttörővasuton teljesítenek majd szolgálatot. /mti/

--

bb 3. vasárnap délelőtti filmelőadások győr- sopron megye falvaiban

vid fm/ke szb fm

1961. május 21.

a győr-sopron megyei moziüzemi vállalat mostantól a nagyobb községekben az esti előadásokon kívül vasárnap délelőtti is tart előadásokat. egyelőre husz községben lesznek vasárnapi matiné, amelyek különösen a falusi ifjuság körében népszerűek. /mti/

--

bb 4. két- és félméteres mammutagyart találtak siklóson

vid fm/ke szb fm

1961. május 21.

a siklósi téglagyár dolgozói agyagkitermelés közben két- és félméter hosszú mammutagyart találtak. a ritka nagyságu példányt megfelelő preparálás után a pécsi janus pannonius muzeum természettudományi osztályán állítják ki. /mti/

--

14.--

1505

-1-